

Khóa học đào tạo kỹ thuật cho Thanh niên Hải Ngoại kỳ thứ 41 Ủy ban Ki ề u Vụ

Sơ đồ quy trình nhập cảnh cho du học sinh

Hướng dẫn theo các bước

BƯỚC 1: Trước khi lên máy bay 2 ngày cung cấp báo cáo xét nghiệm Nucleic âm tính COVID-19

1. Theo nguyên tắc " Báo cáo xét nghiệm axit nucleic COVID-19 âm tính" do cơ sở y tế đủ điều kiện cấp tại nơi khởi hành trong vòng hai ngày trước giờ lên máy bay theo dự kiến, giấy xét nghiệm bằng tiếng Anh hoặc tiếng Trung nội dung gồm: Họ tên của người mạng hộ chiếu, ngày tháng năm sinh (hoặc số hộ chiếu), ngày lấy mẫu và ngày có kết quả báo cáo, phương pháp xét nghiệm và các hạng mục kết quả dự đoán... Ví dụ: Ngày 15 tháng 3, bạn phải đưa ra báo cáo kiểm tra của ngày 13/3 hoặc 14/3
2. Báo cáo xét nghiệm âm tính yêu cầu xét nghiệm sinh học phân tử, tên bệnh: 「 COVID-19 hoặc SARSCoV-2 」 、 Phương thức xét nghiệm, ngày xét nghiệm 「 PCR 、 Real-Time PCR 、 RT-PCR 、 RT-qPCR (Quantitative Reverse Transcription PCR) 、 NAA(Nucleic acid Amplification) 、 NAAT(Nucleic acid Amplification Test) 、 NAT(Nucleic acid Test) 、 LAMP(LoopMediated isothermal Amplification) 、 RT-LAMP 、 COVID-19 RNA test 、 SARS-CoV-2 RNA test hoặc Molecular Diagnostics 」 và kết quả đọc được 「 Negative 、 undetectable 、 âm tính 、 chưa ra kết quả..... 」 vv... °
3. Vui lòng chủ động xuất trình cho hãng hàng không để làm thủ tục lên máy bay

Bước 2 : Trước khi lên máy bay 48 giờ đi về 「Hệ thống kiểm dịch nhập cảnh」

1. Xin hãy cập nhật trang 「Hệ thống kiểm dịch nhập cảnh」 để khai báo (<https://hdhq.mohw.gov.tw/>).
2. Đi về các thông tin thật của bạn và gửi đi, sau khi nhập cảnh về Đài Loan thông qua điện thoại sẽ nhận được tin nhắn khai báo sức khỏe.

* Phải có số điện thoại tại Đài Loan mới sử dụng được hệ thống dịch vụ này · người đủ 18 tuổi có thể mua sim điện thoại tại sân bay quốc tế Đào Viên, Nếu u học sinh nào không có số điện thoại hoặc chưa đủ 18 tuổi hãy thông báo trước cho phía nhà trường để được trợ giúp khi họ về đến sân bay.



Apps 全面法規 僑務委員會 Gutenberg

問題排除 Trouble Shooting

中英

衛生福利部
Ministry of Health and Welfare

入境檢疫系統 (航機版)
Quarantine System for Entry (Aircraft version)

臺灣政府規定
入境旅客需居家檢疫

All inbound travelers are required to undergo home quarantine according to the laws and regulations in Taiwan.

1. 除申請自費入住集中檢疫所進行線上繳費外，其餘於航班抵達48小時前登入系統輸入之資料，均屬無效。
2. 自110年1月15日起，旅客除了需出示COVID-19核酸檢驗報告外，另須出示返臺後之檢疫居所證明，並以防疫旅館、集中檢疫為原則；若選擇於自宅居家檢疫者，則須符合1人1戶之條件及線上切結。
3. 為進行社區電子追蹤關懷，請入境旅客配合使用我國電信業者門號及以個人手機(1人1機)進行申報，限特殊狀況(如：12歲以下孩童)且居家檢疫地點相同者，得共用手機申報。
4. 自臺灣本島入境者，居家檢疫地點不得為離島；自離島入境者，居家檢疫地點為離島。

1. Only those who apply the self-paid government quarantine facilities and make payments online are effective; other data entered into the system 48 hours before flights arriving in Taiwan are ineffective.
2. Starting from January 15, 2021, in addition to present the COVID-19 PCR test report, passengers must also provide proof of the place of quarantine after returning to Taiwan (in principle, the place shall be a quarantine hotel or government quarantine facility; those who choose to undergo quarantine at home shall fill an online affidavit form to declare they have met the requirement of one person per residence).
3. In order to conduct electronic tracking for community concern, inbound passengers please act in concert with using our country's telecom number(SIM card can be bought in airport after arriving) and personal cellphone(1 cell per person) for declaration. Nevertheless, special occasions, including, but not limited to children under 12 years old also having the same home quarantine location, is permitted to share the same cellphone for declaration.
4. For those entering from the main island of Taiwan, the home quarantine location shall not be an outlying island; for those entering from an outlying island, the home quarantine location shall be an outlying island.

Bước 3: Xuất trình Tin nhắn khai báo sức khỏe để thông quan

1. Sau khi đến Đài Loan hãy khởi động điện thoại, tin nhắn khai báo sức khỏe đã đi đến trước đó sẽ tự động được gửi vào điện thoại.
2. Hãy xuất trình tin nhắn này tại địa điểm nộp giấy kiểm dịch để kiểm tra.
3. Người không có số điện thoại của Đài Loan, sau khi máy bay hạ cánh và chưa nhập cảnh hãy mua SIM điện thoại để nhận tin nhắn khai báo sức khỏe hoàn tất thủ tục nhập cảnh.

臺灣後，以至您的手機

8:18

請開啟旅客入境健康聲明

<https://hdhq.mohw.gov.tw>

衛生福利部

載入預覽畫面

歡迎您返抵

旅客入境健康聲明暨居家檢疫電子化系統

(開啟密碼為護照號碼後六碼)

旅客入境健康申報憑證

Health Declaration Certificate

日期 Date

2020/02/14

航/船班 Flight No./ Vessel Name

(開啟密碼) BR262

1. 旅客入境健康申報憑證 (入境時，請出示本頁圖檔)

護照號碼 Passport number

1234567890

正常

Normal

請將此憑證以手機畫面展示
提供檢疫/證照查驗人員檢查

Please keep this page and show it
to the quarantine or immigration staff

© 2020 - 衛生福利部

ECDC 2-02-00114

Bước 4: Đến Quầy làm thủ tục nhập cảnh tại đại sảnh nhập cảnh

1. Tại đại sảnh của Terminal (ga) 1 và terminal 2 sân bay quốc tế Đào Viên đều có quầy làm thủ tục cho du học sinh “ Thanh niên Hải Ngoại kỳ thứ 41” .
2. Sau khi học sinh đã lấy hành lý xin hãy liên lạc ngay với phía nhà trường đồng thời đến đại sảnh nhập cảnh để đăng ký .
3. Nhân viên Ủy ban Ki ệ u Vụ và giáo viên của lớp Thanh niên hải ngoại sẽ có mặt tại quầy làm thủ tục để hỗ trợ xác nhận giấy phép nhập cảnh và địa chỉ nơi cư trú kiểm dịch cho học sinh.

第一航廈



第二航廈



Bước 5: Lên **XE PHÒNG DỊCH** để đến nơi kiểm dịch

1. Nhà trường sẽ trợ giúp sắp xếp xe phòng dịch chuyên dụng hoặc xe taxi phòng dịch để đưa học sinh đến nơi ở kiểm dịch, xin hãy tuân thủ theo sự sắp xếp của giáo viên.
2. Không được tham gia giao các phương tiện giao thông công cộng, người vi phạm quy định sẽ bị phạt 100.000 Đài tệ đến 1.000.000 Đài tệ theo điều 15 『 Các quy định đặc biệt cứu trợ , phục hồi và phòng ngừa, điều 15 tri viêm phổi nhiễm trùng đặc biệt nghiêm trọng

』

桃園國際機場
Taoyuan International Airport

居家檢疫者 返國回家請注意！

居家檢疫者禁止搭乘大眾運輸工具！違反將處以新台幣10萬至100萬罰鍰，返家除自行開車或親友接送，請一律搭乘防疫車隊，勿搭乘違規車輛，避免形成防疫破口。

1. 排班計程車
2. 租賃車
3. 防疫巴士

北部地區 (北北基桃竹)

依跳表計費



計程車

* 離島旅客請於本島居所或防疫旅館居家檢疫，不得搭乘國內海空航班

服務電話
第一航廈：03-3982832
第二航廈：03-3983599

中南部及東部 (宜花東)

租賃車費率



中南部					東部						
苗栗	台中	南投	彰化	雲林	嘉義	台南	高雄	屏東	宜蘭	花蓮	台東
1,000	1,080	1,630	1,340	1,560	1,840	2,380	2,660	2,950	1,000	1,750	3,500

服務電話：03-3983979

雲嘉南高屏

**防疫巴士
通通\$400**



巴士

乘車地點如背面所示

Bước 6: Vào ở tại nơi cách ly (nơi cách ly tập trung hoặc khách sạn chống dịch)

1. Sau khi đến nơi cách ly hãy nhận túi đồ dùng và xem video song ngữ về tuyên truyền giáo dục phòng dịch. Nơi cách ly sẽ cung cấp miễn Wi-fi miễn phí và thực phẩm, luôn giữ điện thoại trong tình trạng mở máy.
2. Nếu bị sốt hoặc có các triệu chứng hô hấp cấp tính xin hãy liên lạc ngay với giáo viên hoặc gọi đến đường dây phòng dịch 1922 và tuân thủ các quy định để được trợ giúp khám chữa bệnh.

Các trang web quan trọng và LINE@chính thức

1

Hệ thống kiểm
dịch nhập cảnh



2

Trung tâm kiểm soát
bệnh tật CDC



Các trang web liên quan khác

1

Hệ thống theo dõi phòng
chống dịch

<https://hcm.mohw.gov.tw/>

2

Cục quản lý xuất nhập cảnh bộ
nội vụ

<https://www.immigration.gov.tw/>

<https://www.facebook.com/NIAinTW/>

3

Cục lãnh sự bộ
ngoại giao

<https://www.boca.gov.tw/>

O.C.A.C.
Overseas Community Affairs Council
R.O.C. (Taiwan)

Ủy ban Kì ệ u Vụ Trung Hoa Dân Quốc
Hoan nghênh bạn đ ệ n Đài Loan học tập



Khóa đào tạo kỹ thuật cho Thanh niên hải Ngoại Overseas Youth Vocational Training Program



Báo điện tử
Ủy ban
Kì ệ u Vụ
LINE@



Báo điện tử
Ủy ban
Kì ệ u vụ
kênh
YouTube